# ROZHODNUTÍ KOMISE

## ze dne 26. listopadu 2010

## o schválení účetních závěrek některých platebních agentur v Německu a Španělsku týkajících se výdajů financovaných z Evropského zemědělského fondu pro rozvoj venkova (EZFRV) za rozpočtový rok 2009

*(oznámeno pod číslem K(2010) 8223)*

**(Pouze německé a španělské znění je závazné)**

(2010/722/EU)

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Rady (ES) č. 1290/2005 ze dne 21. června 2005 o financování společné zemědělské politiky [1], a zejména na články 30 a 33 uvedeného nařízení,

po konzultaci s výborem fondu,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Rozhodnutím Komise 2010/263/EU [2] byly pro rozpočtový rok 2009 schváleny účetní závěrky všech platebních agentur kromě německých platebních agentur „Baden-Württemberg“, „Bayern“, „Hessen“, „Rheinland-Pfalz“, „Thüringen“, „IBH“ a „Helaba“, španělských platebních agentur „Andalucia“ a „Asturias“, italské platební agentury „ARBEA“ a rumunské platební agentury „PARDF“.

(2) Po předání nových informací a po dodatečných kontrolách může nyní Komise rozhodnout o úplnosti, přesnosti a věcné správnosti účetních závěrek týkajících se výdajů financovaných z Evropského zemědělského fondu pro rozvoj venkova (EZFRV), předložených německými platebními agenturami „Baden-Württemberg“, „Hessen“, „IBH“, „Helaba“ a „Thüringen“ a španělskými platebními agenturami „Andalucia“ a „Asturias“.

(3) V souladu s čl. 30 odst. 2 nařízení (ES) č. 1290/2005 nejsou tímto rozhodnutím dotčena rozhodnutí následně přijatá Komisí, která vylučují z financování z prostředků Společenství výdaje, jež nebyly uskutečněny v souladu s pravidly Společenství,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

*Článek 1*

Schvalují se účetní závěrky německých platebních agentur „Baden-Württemberg“, „Hessen“, „IBH“, „Helaba“ a „Thüringen“ a španělských platebních agentur „Andalucia“ a „Asturias“ týkající se výdajů financovaných z Evropského zemědělského fondu pro rozvoj venkova (EZFRV) za rozpočtový rok 2009.

Částky, které mají být v rámci všech programů rozvoje venkova podle tohoto rozhodnutí jednotlivými členskými státy navráceny nebo jim vyplaceny, včetně částek vyplývajících z použití čl. 33 odst. 8 nařízení (ES) č. 1290/2005, jsou stanoveny v příloze.

*Článek 2*

Toto rozhodnutí je určeno Spolkové republice Německo a Španělskému království.

V Bruselu dne 26. listopadu 2010.

*Za Komisi*

Dacian CIOLOȘ

*člen Komise*

[1] Úř. věst. L 209, 11.8.2005, s. 1.
[2] Úř. věst. L 113, 6.5.2010, s. 14.

*PŘÍLOHA I*

**SCHVÁLENÍ ODDĚLENÝCH VÝDAJŮ PODLE PROGRAMU ROZVOJE VENKOVA A OPATŘENÍ ZA ROZPOČTOVÝ ROK 2009**

**Částka, kterou má členský stát vrátit, nebo která mu má být vyplacena, v členění podle programu**

*(v EUR)*

| CCI | Výdaje 2009 | Opravy | Celkem | Jednorázové částky | Přijatá částka schválená pro rozpočtový rok 2009 | Průběžné platby uhrazené členskému státu za rozpočtový rok | Částka, kterou má členský stát vrátit (–), nebo která mu má být vyplacena (+) v příštím výkazu |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| DE: 2007DE06RPO003 | i | ii | iii = i + ii | iv | v = iii – iv | vi | vii = v – vi |
| 114 | 42 788,89 | 0,00 | 42 788,89 | 0,00 | 42 788,89 | 42 788,88 | 0,01 |
| 121 | 9 408 071,15 | 0,00 | 9 408 071,15 | 0,00 | 9 408 071,15 | 9 408 071,14 | 0,01 |
| 123 | 3 398 353,10 | 0,00 | 3 398 353,10 | 0,00 | 3 398 353,10 | 3 398 353,10 | 0,00 |
| 125 | 4 271 671,28 | 0,00 | 4 271 671,28 | 0,00 | 4 271 671,28 | 4 271 671,27 | 0,01 |
| 211 | 5 191 035,83 | 0,00 | 5 191 035,83 | 0,00 | 5 191 035,83 | 5 191 035,83 | 0,00 |
| 212 | 11 432 574,31 | 0,00 | 11 432 574,31 | 0,00 | 11 432 574,31 | 11 432 573,79 | 0,52 |
| 213 | 32 477,37 | 0,00 | 32 477,37 | 0,00 | 32 477,37 | 32 477,37 | 0,00 |
| 214 | 37 576 392,38 | 0,00 | 37 576 392,38 | 0,00 | 37 576 392,38 | 37 577 252,41 | – 860,03 |
| 221 | 997,05 | 0,00 | 997,05 | 0,00 | 997,05 | 997,05 | 0,00 |
| 224 | 284 637,39 | 0,00 | 284 637,39 | 0,00 | 284 637,39 | 284 637,39 | 0,00 |
| 225 | 1 094 034,14 | 0,00 | 1 094 034,14 | 0,00 | 1 094 034,14 | 1 094 157,10 | – 122,96 |
| 227 | 386 389,96 | 0,00 | 386 389,96 | 0,00 | 386 389,96 | 386 389,96 | 0,00 |
| 311 | 1 589 904,79 | 0,00 | 1 589 904,79 | 0,00 | 1 589 904,79 | 1 589 904,78 | 0,01 |
| 312 | 30 626,80 | 0,00 | 30 626,80 | 0,00 | 30 626,80 | 30 626,80 | 0,00 |
| 313 | 263 757,83 | 0,00 | 263 757,83 | 0,00 | 263 757,83 | 263 757,83 | 0,00 |
| 323 | 4 785 556,40 | 0,00 | 4 785 556,40 | 0,00 | 4 785 556,40 | 4 681 650,28 | 103 906,12 |
| 331 | 148 195,46 | 0,00 | 148 195,46 | 0,00 | 148 195,46 | 148 195,45 | 0,01 |
| 341 | 733 316,92 | 0,00 | 733 316,92 | 0,00 | 733 316,92 | 733 316,91 | 0,01 |
| 413 | 47 261,93 | 0,00 | 47 261,93 | 0,00 | 47 261,93 | 47 261,92 | 0,01 |
| 511 | 1 324 948,08 | 0,00 | 1 324 948,08 | 0,00 | 1 324 948,08 | 1 324 948,07 | 0,01 |
| Celkem | 82 042 991,06 | 0,00 | 82 042 991,06 | 0,00 | 82 042 991,06 | 81 940 067,33 | 102 923,73 |

*(v EUR)*

| CCI | Výdaje 2009 | Opravy | Celkem | Jednorázové částky | Přijatá částka schválená pro rozpočtový rok 2009 | Průběžné platby uhrazené členskému státu za rozpočtový rok | Částka, kterou má členský stát vrátit (–), nebo která mu má být vyplacena (+) v příštím výkazu |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| DE: 2007DE06RPO010 | i | ii | iii = i + ii | iv | v = iii – iv | vi | vii = v – vi |
| 121 | 5 903 008,83 | 0,00 | 5 903 008,83 | 0,00 | 5 903 008,83 | 5 903 010,64 | – 1,81 |
| 123 | 254 179,00 | 0,00 | 254 179,00 | 0,00 | 254 179,00 | 254 179,00 | 0,00 |
| 125 | 1 194 378,41 | 0,00 | 1 194 378,41 | 0,00 | 1 194 378,41 | 1 194 378,53 | – 0,12 |
| 212 | 10 738 675,14 | 0,00 | 10 738 675,14 | 0,00 | 10 738 675,14 | 10 736 716,41 | 1 958,73 |
| 214 | 11 139 893,88 | 0,00 | 11 139 893,88 | 0,00 | 11 139 893,88 | 11 135 531,55 | 4 362,33 |
| 227 | 1 254 764,20 | 0,00 | 1 254 764,20 | 0,00 | 1 254 764,20 | 1 254 764,46 | – 0,26 |
| 311 | 230 760,90 | 0,00 | 230 760,90 | 0,00 | 230 760,90 | 230 760,92 | – 0,02 |
| 312 | 46 477,00 | 0,00 | 46 477,00 | 0,00 | 46 477,00 | 46 477,00 | 0,00 |
| 313 | 41 065,00 | 0,00 | 41 065,00 | 0,00 | 41 065,00 | 41 065,00 | 0,00 |
| 321 | 40 941,00 | 0,00 | 40 941,00 | 0,00 | 40 941,00 | 40 941,00 | 0,00 |
| 322 | 1 271 621,00 | 0,00 | 1 271 621,00 | 0,00 | 1 271 621,00 | 1 271 621,00 | 0,00 |
| 323 | 71 823,00 | 0,00 | 71 823,00 | 0,00 | 71 823,00 | 71 823,00 | 0,00 |
| 341 | 2 400,00 | 0,00 | 2 400,00 | 0,00 | 2 400,00 | 2 400,00 | 0,00 |
| 413 | 743 967,00 | 0,00 | 743 967,00 | 0,00 | 743 967,00 | 743 967,50 | – 0,50 |
| 431 | 184 676,00 | 0,00 | 184 676,00 | 0,00 | 184 676,00 | 184 676,00 | 0,00 |
| 511 | 200 206,02 | 0,00 | 200 206,02 | 0,00 | 130 395,72 | 200 206,03 | – 69 810,31 |
| Celkem | 33 318 836,38 | 0,00 | 33 318 836,38 | 0,00 | 33 318 836,38 | 33 312 518,04 | 6 318,34 |
| DE: 2007DE06RPO023 | i | ii | iii = i + ii | iv | v = iii – iv | vi | vii = v – vi |
| 111 | 436 988,24 | 0,00 | 436 988,24 | 0,00 | 436 988,24 | 436 988,24 | 0,00 |
| 114 | 87 377,25 | 0,00 | 87 377,25 | 0,00 | 87 377,25 | 87 377,25 | 0,00 |
| 121 | 5 830 296,65 | 0,00 | 5 830 296,65 | 0,00 | 5 830 296,65 | 5 830 296,64 | 0,01 |
| 123 | 1 841 508,62 | 0,00 | 1 841 508,62 | 0,00 | 1 841 508,62 | 1 841 508,61 | 0,01 |

*(v EUR)*

| CCI | Výdaje 2009 | Opravy | Celkem | Jednorázové částky | Přijatá částka schválená pro rozpočtový rok 2009 | Průběžné platby uhrazené členskému státu za rozpočtový rok | Částka, kterou má členský stát vrátit (–), nebo která mu má být vyplacena (+) v příštím výkazu |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| DE: 2007DE06RPO023 | i | ii | iii = i + ii | iv | v = iii – iv | vi | vii = v – vi |
| 125 | 6 419 767,85 | 0,00 | 6 419 767,85 | 0,00 | 6 419 767,85 | 6 419 767,85 | 0,00 |
| 126 | 1 678 178,63 | 0,00 | 1 678 178,63 | 0,00 | 1 678 178,63 | 1 678 178,63 | 0,00 |
| 212 | 15 310 072,86 | 0,00 | 15 310 072,86 | 0,00 | 15 310 072,86 | 15 310 072,85 | 0,01 |
| 214 | 18 704 629,38 | 0,00 | 18 704 629,38 | 0,00 | 18 704 629,38 | 18 704 629,37 | 0,01 |
| 221 | 721 124,67 | 0,00 | 721 124,67 | 0,00 | 721 124,67 | 721 124,67 | 0,00 |
| 227 | 2 266 339,56 | 0,00 | 2 266 339,56 | 0,00 | 2 266 339,56 | 2 266 339,57 | – 0,01 |
| 311 | 1 358 229,41 | 0,00 | 1 358 229,41 | 0,00 | 1 358 229,41 | 1 358 229,41 | 0,00 |
| 313 | 205 622,04 | 0,00 | 205 622,04 | 0,00 | 205 622,04 | 205 622,04 | 0,00 |
| 321 | 4 064 300,00 | 0,00 | 4 064 300,00 | 0,00 | 4 064 300,00 | 4 064 300,00 | 0,00 |
| 322 | 6 547 891,93 | 0,00 | 6 547 891,93 | 0,00 | 6 547 891,93 | 6 547 891,93 | 0,00 |
| 323 | 953 717,71 | 0,00 | 953 717,71 | 0,00 | 953 717,71 | 953 717,70 | 0,01 |
| 331 | 1 111,50 | 0,00 | 1 111,50 | 0,00 | 1 111,50 | 1 111,50 | 0,00 |
| 341 | 34 770,11 | 0,00 | 34 770,11 | 0,00 | 34 770,11 | 34 770,11 | 0,00 |
| 411 | 1 530 160,00 | 0,00 | 1 530 160,00 | 0,00 | 1 530 160,00 | 1 530 160,00 | 0,00 |
| 413 | 2 822 171,91 | 0,00 | 2 822 171,91 | 0,00 | 2 822 171,91 | 2 822 171,91 | 0,00 |
| 431 | 791 769,18 | 0,00 | 791 769,18 | 0,00 | 791 769,18 | 791 769,18 | 0,00 |
| 511 | 1 515 573,70 | 0,00 | 1 515 573,70 | 0,00 | 1 515 573,70 | 1 515 573,69 | 0,01 |
| Celkem | 73 121 601,20 | 0,00 | 73 121 601,20 | 0,00 | 73 121 601,20 | 73 121 601,15 | 0,05 |
| ES: 2007ES06RPO001 | i | ii | iii = i + ii | iv | v = iii – iv | vi | vii = v – vi |
| 112 | 430 020,11 | 0,00 | 430 020,11 | 0,00 | 430 020,11 | 430 020,09 | 0,02 |
| 113 | 379 771,01 | 0,00 | 379 771,01 | 0,00 | 379 771,01 | 379 771,79 | – 0,78 |
| 121 | 1 947 755,93 | 0,00 | 1 947 755,93 | 0,00 | 1 947 755,93 | 1 947 755,88 | 0,05 |
| 123 | 2 214 238,82 | 0,00 | 2 214 238,82 | 0,00 | 2 214 238,82 | 2 214 238,82 | 0,00 |
| 125 | 4 318 218,57 | 0,00 | 4 318 218,57 | 0,00 | 4 318 218,57 | 4 318 218,55 | 0,02 |

*(v EUR)*

| CCI | Výdaje 2009 | Opravy | Celkem | Jednorázové částky | Přijatá částka schválená pro rozpočtový rok 2009 | Průběžné platby uhrazené členskému státu za rozpočtový rok | Částka, kterou má členský stát vrátit (–), nebo která mu má být vyplacena (+) v příštím výkazu |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ES: 2007ES06RPO001 | i | ii | iii = i + ii | iv | v = iii – iv | vi | vii = v – vi |
| 132 | 2 275 057,77 | 0,00 | 2 275 057,77 | 0,00 | 2 275 057,77 | 2 275 057,71 | 0,06 |
| 133 | 333 590,00 | 0,00 | 333 590,00 | 0,00 | 333 590,00 | 333 590,01 | – 0,01 |
| 211 | 9 543 191,93 | 0,00 | 9 543 191,93 | 0,00 | 9 543 191,93 | 9 543 206,61 | – 14,68 |
| 212 | 3 707 946,19 | 0,00 | 3 707 946,19 | 0,00 | 3 707 946,19 | 3 707 951,22 | – 5,03 |
| 214 | 46 444 177,05 | 0,00 | 46 444 177,05 | 0,00 | 46 444 177,05 | 46 444 167,44 | 9,61 |
| 221 | 13 026 236,41 | 0,00 | 13 026 236,41 | 0,00 | 13 026 236,41 | 13 026 231,88 | 4,53 |
| 511 | 201 308,14 | 0,00 | 201 308,14 | 0,00 | 201 308,14 | 201 308,13 | 0,01 |
| Celkem | 84 821 511,93 | 0,00 | 84 821 511,93 | 0,00 | 84 821 511,93 | 84 821 518,13 | – 6,20 |
| ES: 2007ES06RPO003 | i | ii | iii = i + ii | iv | v = iii – iv | vi | vii = v – vi |
| 113 | 12 149 430,02 | 0,00 | 12 149 430,02 | 0,00 | 12 149 430,02 | 12 149 387,22 | 42,80 |
| 122 | 549 228,56 | 0,00 | 549 228,56 | 0,00 | 549 228,56 | 549 228,48 | 0,08 |
| 123 | 5 023 729,94 | 0,00 | 5 023 729,94 | 0,00 | 5 023 729,94 | 5 023 729,77 | 0,17 |
| 125 | 2 104 510,51 | 0,00 | 2 104 510,51 | 0,00 | 2 104 510,51 | 2 104 510,50 | 0,01 |
| 211 | 6 745 526,78 | 0,00 | 6 745 526,78 | 0,00 | 6 745 526,78 | 6 745 521,06 | 5,72 |
| 212 | 101 797,64 | 0,00 | 101 797,64 | 0,00 | 101 797,64 | 101 797,49 | 0,15 |
| 213 | 637 059,69 | 0,00 | 637 059,69 | 0,00 | 637 059,69 | 637 058,09 | 1,60 |
| 214 | 4 593 774,02 | 0,00 | 4 593 774,02 | 0,00 | 4 593 774,02 | 4 593 773,91 | 0,11 |
| 223 | 1 120 606,68 | 0,00 | 1 120 606,68 | 0,00 | 1 120 606,68 | 1 120 606,65 | 0,03 |
| 226 | 2 819 297,06 | 0,00 | 2 819 297,06 | 0,00 | 2 819 297,06 | 2 819 297,02 | 0,04 |
| 227 | 522 693,17 | 0,00 | 522 693,17 | 0,00 | 522 693,17 | 522 693,14 | 0,03 |
| Celkem | 36 367 654,07 | 0,00 | 36 367 654,07 | 0,00 | 36 367 654,07 | 36 367 603,33 | 50,74 |